



## Heidelberger Pädagogium

gemeinnütziges Bildungsinstitut GmbH  
[www.heidelberger-paedagogium.de](http://www.heidelberger-paedagogium.de)



### Курсы немецкого языка

- ➔ Интенсивные курсы
- ➔ Вечерние курсы



*Do you speak German?*



*Habla Usted alemán?*



*Sprechen Sie Deutsch?*





## Добро пожаловать в Гейдельберг !

Вы ищете курсы немецкого языка? ООО Гейдельбергский педагогический институт предоставляет Вам самую лучшую возможность изучения немецкого языка в дружественной и семейной обстановке.

**Господин А. Вайгель**

Директор в.о.

Руководитель института

### Контакт:

Schröderstraße 22a, 69120 Heidelberg

Телефон: 0049 (0)6221 4568 0

Факс: 0049 (0)6221 4568 19

Электронная почта: [info@heidelberger-paedagogium.de](mailto:info@heidelberger-paedagogium.de)

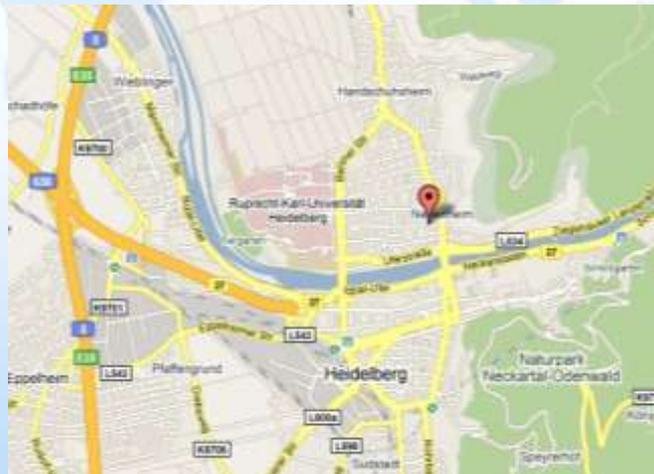
Электронный адрес: [www.heidelberger-paedagogium.de](http://www.heidelberger-paedagogium.de)

Институт расположен близко к центру города (приблизительно 10 минут пешком). Вы можете также доехать на общественном транспорте (одна остановка от центра Bismarkplatz).

### Время работы:

понедельник – четверг 08.00 - 20.00 Uhr

пятница 08.00 - 18.00 Uhr



## Наши работники - Всегда к Вашим услугам -



### **Господин Michael Weigel**

(Ассистент директора, общая организация, администрация, консультация по интеграционным курсам, курсы немецкого языка интенсивные и вечерние, реклама)  
Владеет английским, литовским и испанским языками.  
Телефон: 06221-456816  
info@heidelberg-paedagogium.de



### **Госпожа Christine Weigel**

(курсы немецкого, латинского и старогреческого языков, учёт)  
Владеет английским и турецким языками.  
Телефон: 06221-456811  
info11@heidelberg-paedagogium.de

### **Госпожа Susana Weigel**

(интенсивные курсы немецкого языка, медийное оформление, вебмастер, агент электронной почты)  
Владеет испанским, английским и литовским языками, знает французский.  
info16@heidelberg-paedagogium.de



### **Госпожа M.A. Iryna Arndt**

(помощь по предметам школьной программы, репетиторские курсы)  
Владеет русским, украинским языками, знает английский.  
Телефон: 06221-456814  
info14@heidelberg-paedagogium.de



### **Госпожа Bettina Richter**

(курсы немецкого языка интенсивные и вечерние, курсы иностранных языков)  
Владеет английским, французским и итальянским языками.  
Телефон: 06221-456812  
info12@heidelberg-paedagogium.de



### **Госпожа M.A. Manola Montanari**

(помощь по предметам школьной программы, репетиторские курсы, вечерние курсы: немецкий и иностранные языки)  
Владеет итальянским, английским и французским языками.  
Телефон: 06221-456815  
info15@heidelberg-paedagogium.de

**И команда сотрудников, которая на данный момент  
состоит из более 60 доцентов**

## Город Гейдельберг



Heidelberg - Carl Rottmann, 1815

Где бы Вы не находились в Старом Городе Гейдельберга или в замке – здесь Вы встречаетесь с историей на каждом шагу. Город со старейшим университетом Германии (основанным в 1386 году) уносит Вас более чем на 800 лет назад. В то время он притягивал таких писателей как Гёте, Эйхендорф и Марк Твен, известные художники Турнер, Фор и Трюбнер получали вдохновение от незабываемых цветов и

оттенков этой местности, а композиторы Брамс, Шуман или Карл Мария фон Вебер претворили в музыку гармоничное звучание реки, Старого Города и замка. Рядом с исторической и культурной стороной современный Гейдельберг – это город науки и экономики: такие интернациональные и немецкие фирмы как IBM, ABB, Гейдельбергские печатные машины или европейская телекоммуникационная фирма Eurescom говорят о значении города. Гейдельберг считается центром биотехнологических исследований и пионером в исследовании информационных технологий и стратегий по защите окружающей среды. Здесь находятся центральные учреждения Академии наук, Высшая школа еврейских исследований, Немецкий центр исследований рака и 5

институтов им. Макса Планка. Сегодня Гейдельберг насчитывает около 150 тыс. жителей и 20 тыс. студентов, благодаря которым город относится к одному из «самых молодых» в Германии. Вечерами можно посидеть в одном из многочисленных кафе или в кнайпе (немецкий пивной бар) на центральной улице (Hauptstraße), которая является одной из длинейших пешеходных зон Европы (1,7 км.), или её окрестностях. Там же Вы найдёте интернациональные рестораны на любой вкус, от китайской и индийской кухни до европейских и южноамериканских блюд.

*« Гейдельберг имеет в своём расположении и окрестностях что-то идеальное »*

*Й.В. Гёте*

# Гейдельбергский педагогийм

был основан в 1969 году двумя учителями гимназии как социальное образовательное учреждение с целью поддержки молодых людей в их школьной и учебной жизни. Сегодня институт принадлежит к одним из значительных общественно образовательных учреждений Гейдельберга, в котором в настоящий момент активно задействованы более 60 учителей и доцентов. Они сопровождают не только дополнительные занятия по школьной программе, но также и мероприятия по повышению профессиональной квалификации специалистов.

С декабря 2004 года Гейдельбергский педагогийм предлагает интеграционные курсы в соответствии с новым «Законом об эмиграции» и с 2007 имеет разрешение на проведение экзаменов при совместной работе с ООО TELC.

## Дополнительные занятия по школьной программе

Помощь в выполнении домашних заданий, индивидуальные занятия по всем школьным предметам для всех классов, специальные курсы подготовки к экзаменам ( аттестат средней школы, аттестат зрелости, аттестат специализированной средней школы, абитур).

## Помощь учащимся в профессиональной школе

Помощь в учёбе с педагогическим сопровождением для социально нуждающихся молодых людей (в отдельных случаях Служба занятости берёт на себя расходы согласно параграфу 240 III. Книги о соц. Законах).



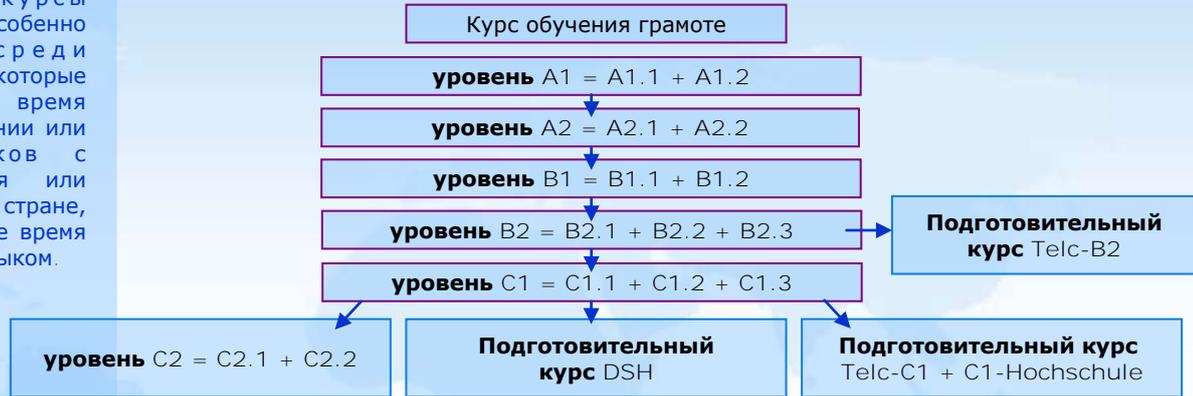
## Профессиональное повышение квалификации

Курсы немецкого языка для иностранцев (интенсивные курсы, утренние и вечерние курсы, все уровни от обучения грамотности (Alphabetisierung) до подготовки к экзамену по немецкому языку для допуска иностранных абитуриентов в высшие учебные заведения Германии (DSH) и C 1 Hochschule, иностранные языки (английский, французский, испанский, итальянский, русский, турецкий, португальский, литовский и другие). По методу индивидуальных и интенсивных занятий или в небольших группах также курсы с экономическим направлением (английский, французский, испанский, итальянский, немецкий), курсы латинского или старогреческого языков для студентов, электронная обработка данных (EDV).



# Немецкий язык – интенсивные курсы

Интенсивные курсы немецкого языка особенно популярны среди участников курсов, которые только короткое время пребывают в Германии или среди участников с намерением учиться или работать в этой стране, которые за короткое время должны овладеть языком.



## Уровень A1 (A1.1 + A1.2)

### Содержание

Изучение основ грамматических структур для устного и письменного общения. В простых диалогах и ролевых играх вырабатывается начальный словарный запас и идиоматические выражения, которые помогут Вам объясниться в повседневных ситуациях.

### Продолжительность курса:

приблизительно 160 академических часов (2 месяца).

## Уровень A2 (A2.1 + A2.2)

### Содержание

Изучение более сложных грамматических структур и расширение начального словарного запаса. Участники способны вести разговоры на актуальные темы и разбирать тексты средней сложности (чтение и прослушивание).

### Продолжительность курса:

приблизительно 160 академических часов (2 месяца).

**Вы не обязаны посещать курсы на протяжении всего уровня.**

## Уровень B1 (B1.1 + B1.2)

### Содержание

Углубление и расширение грамматических структур, и развитие письменной речи. При помощи целенаправленных упражнений участники активизируют их абстрактный словарный запас и работают в устной и письменной форме с более сложными текстами.

### Продолжительность курса:

приблизительно 160 академических часов

## Уровень B2 (B2.1 + B2.2 + B2.3)

### Содержание

Повторение основных грамматических тем, стратегии работы с объёмными текстами с целью языкового воспроизведения и для дальнейшего самостоятельного обучения. Тексты для тренировки различных навыков: прослушивание, понимание прочитанных текстов, письмо и устная речь.

### Продолжительность курса:

приблизительно 240 академических часов

### Учебники

A1: *Begegnungen A-1*

A2: *Begegnungen A-2*

B1: *Begegnungen B-1*

B2: *Erkundungen B-2*

C1: *Erkundungen C-1*

C2: *Erkundungen C-2*

## Уровень C1 (C1.1 + C1.2 + C1.3)

### Содержание

Прослушивание, понимание прочитанных текстов, анализ актуальных газетных статей и т.д. Повторение грамматики и расширение словарного запаса.

### Продолжительность курса:

приблизительно 240 академических часов

## Уровень C2 (C2.1 + C2.2)

### Содержание

Усовершенствование языковых и письменных навыков, упразднение фонетических недостатков, расширение лексики профессиональными терминами, интерпретация текстов.

### Продолжительность курса:

приблизительно 160 академических часов

## ПОДГОТОВКИ К ЭКЗАМЕНУ

### DSH

Для закончивших уровень C1 или для участников с эквивалентным уровнем знаний, которые хотят учиться в одном из ВУЗов Германии.

### Содержание

Прослушивание и понимание прочитанных текстов, анализ актуальных газетных статей и т.д., повторение грамматики и расширение словарного запаса, при подготовке рассматриваются экзаменационные задания предыдущих тестирований.

### Продолжительность курса:

каждый месяц 80 академических часов.

### Telc - B2

участники окончившие B2 или участники имеющие эквивалентный уровень знаний

### Содержание

Прослушивание, понимание прочитанных текстов, анализ актуальных газетных статей и т.д., повторение грамматики и расширение словарного запаса при использовании предыдущих экзаменационных экземпляров

### Продолжительность курса:

2 недели = 20 уроков (2 урока в день)

### Telc-C1 + Telc-C1-Hochschule

участники окончившие C1 или участники имеющие эквивалентный уровень знаний, которые хотят учиться в одном из университетов Германии

### Содержание

Прослушивание, понимание прочитанных текстов, анализ актуальных газетных статей и т.д., повторение грамматики и расширение словарного запаса при использовании предыдущих экзаменационных экземпляров)

### Продолжительность курса:

2 недели = 20 уроков (2 урока в день)

# Немецкий язык – интенсивные курсы

Все курсы (кроме DSH и Test-DaF ) стартуют каждый месяц на всех уровнях. Вы можете начать обучение в любое время по договорённости и после прохождения теста, определяющего Ваш уровень.

## Группы

Эффективное обучение и индивидуальный подход в маленьких группах (7-15 студентов). При желании мы также с удовольствием организуем курсы для минимум шести участников одного языкового уровня для фирм или работников определённых областей.



Стоимость **учебников не входит** в оплату курса

## Ведение курсов

Наши квалифицированные доценты обладающим опытом и работают с нами уже многие годы.

## Свидетельства

выдаются бесплатно по запросу. По желанию также на английском или испанском.

## Запись на курс

Заполненный формуляр и оплата за один месяц должны поступить в учреждение за неделю до начала курса (с проживанием один месяц). Во время текущего месяца мы предлагаем Вам возможность записаться на следующий месяц, что обязывает участников курсов всегда только на этот срок.

## Определение вашего уровня

Студенты, у которых уже есть знания немецкого языка, распределяются по соответствующим курсам ещё до начала занятий согласно результатам теста, определяющего Ваш уровень знаний, и личному разговору.

## Время

С понедельника по пятницу с 8.50 до 12.15 или 13 до 16.15, в общем 80 академических часов в месяц.

## Оплата

	1 неделя (20 академ. часов)	2 недели (40 академ. часов)	3 недели (60 академ. Часов)	4 недели (80 академ. Часов)	2 недели (20 академ. Часов)
<b>уровень</b> A1 - C2	105 €	190 €	250 €	310 €	
<b>Подготовительный курс DSH</b>	120 €	210 €	270 €	340 €	
<b>Подготовительный курс B2</b>					160 €
<b>Подготовительный курс Prüfung-C1 + C1 Hochschule</b>					170 €

# ПРОЖИВАНИЕ

**Мы предлагаем Вам четыре возможности проживания (при условии наличия):**

- 1- Комната на одного человека в общежитии (от 270,00 € до 350,00 € в месяц)
- 2- Комната на двоих в общежитии (от 420,00 € до 470,00 € в месяц)
- 3- Квартира с кухней и ванной на 1 одного человека (450,00 € в месяц)
- 4- Квартира с кухней и ванной на 2 человек (600,00 € в месяц).

**Комнаты и квартиры на двоих предназначены исключительно для семейных пар, партнёров, друзей, родственников и т.д., посещающих наши курсы.**

## **1. + 2.: Проживание в общежитии**

Наши квартиры для студентов состоят из 4-6 полностью и современно обставленных комнат на одного или двоих, жильцы делят между собой 2 ваннные комнаты и одну кухню.

В распоряжении жильцов общежития находятся бесплатные стиральная машина и сушилка, кухни полностью укомплектованы для нормального использования.



В каждой квартире имеется WiFi, для просмотра фильмов, видео и телевизионных программ мы рекомендуем позаботиться о другой возможности подключения к интернету.

**Уборка в общежитии:** В общежитии нет персонала для уборки, жильцы сами несут ответственность за содержание помещений в чистоте. Каждый жилец получает план уборки с заданиями на неделю.

## **3. + 4.: Проживание в квартирах**

Наши квартиры состоят из большой мебелированной комнаты, кухонного уголка и ванной. Кухни полностью оборудованы для нормального использования. В подвале имеются бесплатные стиральная машина и сушилка.



# ПРОЖИВАНИЕ

## БРОНИРОВАНИЕ

Если Вы желаете зарезервировать комнату, то Вы должны указать это на регистрационном бланке. В зависимости от занятости квартир выбор может быть невозможен. В таком случае мы постараемся подобрать для Вас наилучшее решение.

## MONATLICHE MIETZAHLUNG

Оплата за квартиру (включая все дополнительные расходы) производится за месяц вперёд. Участники курсов могут проживать в комнате только на время посещения курсов.

## ДЕПОЗИТ

Одновременно Вам следует перевести на наш счёт денежный залог (80,00€) задаток за комнату (235€) и оплату за курс самое позднее один месяц до начала курса.

## ПОСТЕЛЬНОЕ БЕЛЬЕ

По причинам гигиены в комнатах не находится постельное бельё (подушка, одеяло, простынь, наволочка и пододеяльник). Вы получите его после предварительного заказа и уплаты 30€ за химчистку.

## ОТМЕНА

Просим обратить внимание на то, что эти комнаты резервируются для Вас под залог. Это означает, что Вы можете бесплатно отказаться от жилья самое позднее 4 недели до начала курса. Комнаты сдаются (минимум) на полный месяц. О продлении срока проживания в комнате или переезде Вы должны нам сообщить самое позднее за 4 недели.



## ПРИБЫТИЕ

Участникам курсов, которые зарезервировали комнату через наш институт, предоставляется бесплатный трансфер с автовокзала или главного железнодорожного вокзала в Гейдельберге (с 10.00 до 18.00 часов дня) до места проживания.

Мы с удовольствием проинформируем Вас о том, как Вы лучше всего можете добраться от аэропортов до Гейдельберга. У нас Вы получите план города и точную информацию об общественных видах транспорта.

Приезд состоится в воскресенье перед началом курса с 10.00 до 18.00 и отъезд состоится в субботу по окончании курса с 10.00 до 16.00.

Студенты, которые планируют остаться в Германии дольше, чем на 3 месяца, обязаны зарегистрироваться в полиции. В этом Вы можете также рассчитывать на нашу помощь.

## РАСХОДЫ

Для того, чтобы Вы смогли лучше планировать Ваше пребывание в Германии, мы составили приблизительный план месячных расходов:

Оплата за курс	310
Учебник	~ 30
Оплата за комнату включая коммунальные услуги	~ 300
Медицинское страхование	~ 30
Продукты питания	~ 200
Проездной билет	~ 75

€ ~ 945

# ЭКЗАМЕНЫ



- Гейдельбергский педагогический университет имеет лицензию на проведение экзаменов -  
все экзамены признаются по всему миру

- ⇒ Экзамены состоят из письменной (как правило до обеда) и устной части (после обеда)
- ⇒ При запоздавшей регистрации (неделя до дня сдачи экзамена и подтверждения TELC) доплата 20 €
- ⇒ При регистрации взимается оплата за экзамен, которая включает в себя 14 € регистрационного взноса
- ⇒ Окончание регистрации - 30 дней до экзамена
- ⇒ В случае отказа от экзамена после окончания регистрации/ неявки на экзамен, оплата за экзамен (исключая 14€ регистрационного взноса) возмещается только по предъявлению подтверждающего документа, например, справки от врача
- ⇒ Результаты экзамена сообщаются через 6 недель
- ⇒ Для того, чтобы учесть часть результатов предварительного экзамена, нужно предъявить эти результаты при регистрации

Уровень	Экзамен	Экзамен в группе	только письменный	только устный
<b>A-1</b>	Start Deutsch 1	60 €	30 €	30 €
<b>A-2</b>	Start Deutsch 2	80 €	50 €	40 €
<b>DTZ</b>	Deutsch-Test für Zuwanderer	75 €	--	--
<b>B-1</b>	Zertifikat Deutsch B1	120 €	80 €	90 €
<b>B-2</b>	Zertifikat Deutsch B2	130 €	80 €	90 €
<b>C-1</b>	TELC C-1	160 €	80 €	95 €
<b>C-1</b>	C-1 HS	170 €	80 €	95 €
<b>C2</b>	TELC C2	190 €	90 €	100 €

## НЕМЕЦКИЙ – ВЕЧЕРНИЕ КУРСЫ

Вечерний курс рассчитан на 48 академических часов: 2 раза в неделю по 2 академических часа (один академический час – 45 минут).

Эффективное обучение и индивидуальный подход в маленьких группах (6-14 студентов).

Оплата за курс (примерно 3 месяца) составляет 240 €.

Для учеников с начальными знаниями мы предлагаем курсы для начинающих, которые стартуют каждые 6-8 недель.

Наши квалифицированные доценты обладают основополагающим опытом и работают с нами уже многие годы.



### КУРС + УЧЕБНИКИ

Уровень А-1 = Begegnungen A-1  
Уровень А-2 = Begegnungen A-2  
Уровень В-1 = Begegnungen B-1  
Уровень В-2 = Erkundungen B-2  
Уровень С-1 = Erkundungen C-1  
Уровень С-2 = Erkundungen C-2

**Стоимость учебников  
не входит в оплату за  
курс**

- бесплатный пробный урок в одном из текущих курсов  
- Вы можете начать курс в любое время (оплата производится только за часы с дня начала посещения курса до его окончания)



# Heidelberger Pädagogium

gemeinnütziges Bildungsinstitut GmbH  
[www.heidelberger-paedagogium.de](http://www.heidelberger-paedagogium.de)



## Heidelberger Pädagogium

Schröderstraße 22a, 69120 Heidelberg

**Телефон:** 0049 (0)6221 4568 0

**Факс:** 0049 (0)6221 4568 19

[info@heidelberger-paedagogium.de](mailto:info@heidelberger-paedagogium.de)

[www.heidelberger-paedagogium.de](http://www.heidelberger-paedagogium.de)

## Банк

Sparkasse Heidelberg

Kurfürstenanlage 10-12

69115 Heidelberg

SWIFT-BIC: SOLADES1HDB

IBAN: DE 68 6725 0020 0000 0328 32

## Время работы:

понедельник – четверг 08.00 - 20.00 Uhr

пятница 08.00 - 18.00 Uhr

